

1 Mittente

GETRAG B.V. Co. KG
 Hermann-Hagenmeyer Strasse, 1
 74199 UNTERGRUPPENBACH
 GERMANY V.A.T. id no. IT00135049997

Lettera di vettura internazionale
 145565 N 22400
 Questo trasporto è
 sottomesso, nonostante
 qualunque clausola
 contraria alla convenzione
 relativa al contratto di
 trasporto internazionale di
 merci su strada

2 Destinataro **Nissan**
 Stab. di Nissan Motor UK
 Vantec Turbine Business Park
 Washington Tyne & Wear
 SR5 3NZ - UK

16 Trasportatore
 Yusen Logistics Spa
CMR
 IDEM

3 Luogo previsto per la consegna
 Stab. di Nissan Motor UK
 Vantec Turbine Business Par
 Washington Tyne & Wear
 SR5 3NZ - UK

17 Trasportatori successivi

CARGO TRANSEXPRT LTD.
 BULGARIA, BURGAS 8000, Slaveykov 189, fl.1, office 5
 tel. +359 56 54 00 82; fax +359 56 84 66 66
 e-mail: cargo@transexpert@abv.bg
 VAT: BG 202 376 156

4 Luogo e data della presa
 Via dei Ciclamini, 4
 70026 Modugno (Bari)
 Italia
 02/05/2019

18 Riserve ed osservazioni del trasportatore

6 Contrassegni e numeri
 5 Documenti allegati
 Delivery Note Invoice Reference
 7186776 RAD67785
 7186774 RAD67786

9 Denominazione merce 7 Numero dei colli 8 Imballaggio
Gearboxes for car assembly
 Part Number Quantity Packaging list
 320107649R 192 PZ 24 RSA RACK 300
 320102850R 56 PZ 7 RSA RACK 300

11 Peso lordo Kg 12 Vol. m3
 Peso lordo
 17376
 5124

Classe Cifra Lettera ADR*
 31 colli

22500,00 Kg

19 convenzioni particolari

20 Da pagare per:	Mittente	Valuta	Destinatario
Prezzo trasporto			
Abbonamento			
Saldo			
Maggiorazioni			
Supplementi			
Totale			

15 Rimborso

19 Istruzioni per il pagamento del nolo
 Franco Assegnato

21 Compilato a
 Modugno (Bari) - Italia 02/05/2019

22 Firma e timbro del mittente
 In nome e per conto del mittente

 Via dei Ciclamini, 4
 70026 Modugno (Bari)
 Partita IVA 04886850728

23 Firma e timbro del trasportatore

CARGO TRANSEXPRT LTD.
 BULGARIA, BURGAS 8000, Slaveykov 189, fl.1, office 5
 tel. +359 56 54 00 82; fax +359 56 84 66 66
 Tipo mezzo e-mail: cargo@transexpert@abv.bg
 Bilico AS070EK

24 Merce ricevuta
 Luogo Data
 Firma e timbro del destinatario

When performing transport activities, the carrier is obliged to comply with the rules existing in terms of road traffic and especially those related to the content of the following articles of the Law Decree 30/4/92, nr. 285 and following amendments: art. 61- dimensional tolerance; art. 164- placing the load on the vehicles; art. 174 -driving duration of the vehicles. The activities of loading of the goods and distribution of the load on the axles is to be borne exclusively by the carrier which must make sure they are safely fastened by means of specific belts and/or straps and everything related to road transport according to the safety rules provided. Particularly, the carrier is obliged to check personally that the goods are loaded in such a way to offer the maximum safety during transportation; moreover it does not have to exceed any weight limits of the vehicle and dimensions. The contractor and/or recipient are not liable for any failure to comply with the instructions, with explicit obligation to indemnify the Customer and/or the Recipient against any penalty received for the non-compliance with the law and except for the repetition for additional payments.

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7186776

DATE: 02.05.2019 15:12:09

VENDEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
D-74199 UNTERGRUPPENBACH
Notre No: Id. TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna P.T.S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

Vantec
NISSAN Motor Manufacturing UK
Turbine Business Park
WASHINGTON TYNE & WEAR SR5 3NZ
W003XJH1

CODE VENDEUR: 00734730

VOTRE CONTACT: Battista, Giuseppe

EXPEDITION: A: 00:00

TELEPHONE: +39/0805858-660 / -654

ARRIVEE: 09.05.2019

A: 22:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
Transmission System RSA HR13 P32S IT RAD6785	320107649R	192	PCE		24	50941160 à 51057592	8	190419214 3540P900	

TRANSPORTEUR

[Redacted area]

LIEU DE TRANSIT

[Redacted area]

POIDS BRUT TOTAL: 17.376 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 24
N° DE L'UNITE DE TRANSP. A3070EK
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 615927

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7186774

DATE: 02.05.2019 15:11:56

VENDEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
D-74199 UNTERGRUPPENBACH
Notre No. Id. TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna P.T. S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

Vantec
NISSAN Motor Manufacturing UK
Turbine Business Park
WASHINGTON TYNE & WEAR SR5 3NZ
W0C-XJ11

CODE VENDEUR: 00734730

VOTRE CONTACT: Battista, Giuseppe

EXPEDITION: A: 00:00

TELEPHONE: +39/0805858-660 / -654

ARRIVEE: 09.05.2019 A: 09:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
Transmission System RSA K9 P32S 21A 1IT RAD67786	320102850R	56	PCE		7	51078165 51078436	8	190430234 3520P900	

TRANSPORTEUR

[Redacted area]

LIEU DE TRANSIT

[Redacted area]

POIDS BRUT TOTAL: 5.102 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 7
N° DE L'UNITE DE TRANSP. A3070EK
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 615927